

联合 国

大 会



安全理事会

Distr.  
GENERAL

A/34/57  
S/13012

9 January 1979  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

大 会

第三十三屆會議  
塞浦路斯問題

安全理事会  
第三十四年

一九七九年一月八日

土耳其常驻联合国代表给秘书长的信

我荣幸地附上一九七九年一月八日塞浦路斯土族联合邦代表奈尔·阿塔莱先生给你的信。

如蒙将这封信作为大会在题为“塞浦路斯问题”的项目下的文件和安全理事会的文件分发，则不胜感谢。

常驻代表

大 使

奥尔汉·埃拉尔普（签名）

79-00744

附 件

一九七九年一月八日  
奈尔·阿塔莱先生给秘书长的信

我荣幸地提及一九七八年十二月二十九日所谓“塞浦路斯常驻联合国代表”齐农·罗西季斯先生给阁下的信，这封信于一九七九年一月三日作为联合国的文件(A/34/51—S/12987)分发。

我要着重指出的是，上述信件中所述土耳其国民，退休上校，伊斯梅尔·太泽尔先生在塞浦路斯土族联合邦成立了一个新政党，完全是一个用心恶毒的谎言。土族联合邦当局从未同意过在北部成立这样一个政党，因此这个“政党”是完全非法的。事实上，一当消息传出这个政党宣布成立时，土族联合邦当局就立即采取了行动，对这个人进行法律追诉。塞浦路斯土族联合邦当然不会许可这件事，所有肇事的人均将交由法院依法处理。

同时，我要重申，土族塞人感到愤怒的是，罗西季斯先生歪曲事实，大事渲染，意图利用这件事来困扰土耳其和塞浦路斯土族联合邦。这种态度当然是违背善意，也就不会增加两族间恢复谈判的希望。

如蒙将这封信作为大会在题为“塞浦路斯问题”的项目下的文件和安全理事会的文件分发，则不胜感谢。

代 表  
奈尔·阿塔莱(签名)